

# Ученические метрокарты

## Права пользователей ученических метрокарт (Student MetroCard)

- Бесплатная замена метрокарты в случае ее утери, повреждения или кражи
- Дополнительная метрокарта на две поездки для участия в утвержденных школой мероприятиях (по запросу)
- Три поездки и три пересадки в течение учебного дня (бесплатная пересадка между автобусом и метро, между автобусами разных маршрутов, между метро и автобусом)
- Поддержка со стороны сотрудников школы в отношении надлежащего использования метрокарты и пользования общественным транспортом

## Виды ученических метрокарт

Ученические метрокарты позволяют детям бесплатно ездить в школу и на школьные мероприятия на автобусе и метро; дополнительная информация о праве на транспортные услуги на веб-сайте <https://www.schools.nyc.gov/school-life/transportation/bus-eligibility>.

Имеется также специальная ученическая метрокарта на четыре поездки для учащихся, которым при поездке в школу требуется пересаживаться более одного раза (в одну сторону); с запросом такой метрокарты обращайтесь в школу.

При определенных обстоятельствах для участия в программах продленного дня/года и утвержденных школой программах и мероприятиях могут быть выданы метрокарты другого вида; их выдача подлежит одобрению со стороны школы и Департамента образования (DOE).

## Что такое утвержденные школой мероприятия

Утвержденные школой мероприятия (school approved activities) включают, в частности, учебные программы (тьюторинг, подготовка к экзаменам Риджентс, курсы College Now, субботние занятия), а также общественно полезные проекты. Директора школ определяют, какие мероприятия являются «школьными» и «утвержденными школой». Поскольку школа несет ответственность за эти мероприятия, она может выдавать метрокарты участникам, даже если мероприятия проводятся за пределами класса и территории школы.

## Что делать в случае отказа в выдаче учебной метрокарты

В случае отказа школы в выдаче метрокарты обращайтесь в Службу поддержки отдела школьного транспорта по телефону (718) 392-8855. Сообщите представителю об отказе в выдаче вам метрокарты и получите номер инцидента.

## Вопросы?

За информацией обращайтесь в свою школу.

## Подробнее об ученических метрокартах

<https://www.schools.nyc.gov/school-life/transportation/metro-cards>